

Виходить у Львові щодня (крім неділі і гр. св. свят) о 5-ій годі по полудні.

Редакція і Адміністрація: улиця Чарнецького ч. 8.

Письма приймають ся лиш франковані.

Рукописи звертають ся лиш на окреме жадане і за зложенем оплати поштової.

Рекламації невапечатані вільні від оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в Адміністрації „Газети Львівської“ і в ц. к. Староствах на провінції:

на цілий рік зр. 2:40  
на пів року зр. 1:20  
на чверть року „ — 60  
місячно „ — 20  
Поодиноке число 1 кр.

З поштовою пересилкою:

на цілий рік зр. 5:40  
на пів року зр. 2:70  
на чверть року зр. 1:35  
місячно „ — 45  
Поодиноке число 3 кр.

## Соїм краєвий.

(3-тє засіданє з дня 4. січня 1895.)

На початку засідання відчитано насамперед довгий ряд петицій, з котрих найважливіші: Польське товариство педагогічне о призначе учителям на селі помешканя або релютум, о уділенє запомоги в сумі 1000 зр. для часописи „Szkola“; — заряд відділу того-ж товариства в Ярославі о зрівнанє платні учителів з поборами урядників державних найвищих класів. — Громада Струсів о зміну закона ловецького. — Громада Підтешне, Кугаїв, Загірє і Волків о прилученє до суду у Львові. — Громада Карлів о прилученє ґрунтів в Устю до громади Карлів. — Громада Острів о знесенє мита дорогового. — Гуцульска спілка промислова в Коломиї о запомогу. — Бурса св. Івана в Дрогобичі о запомогу. — Учителі округу теребовельского о зменшенє літ служби до емеритури. — Учителі рудецького округу шкільного о подішвенє бити. — Заряд товариства колоній вакаційних для дівчат у Львові о даток на будову дому. — Виділє спілки водної в Олеську о знизженє стопи процентової від позички. — Товариство СС. Економок в Тернополі о запомогу на будову захоронков. — Бурса св. Михайла і „Шкільна Поміч“ в Коломиї о запомогу. — Учителі школи виділової в Сокалі о підвишенє платні. — Павло Медведь о підвишенє емеритури. — Вавда Радкевич о запомогу на образованє ся в співі, і т. д. Всі петиції відослано до комісій.

З порядку дневного передано в першім читаню комісії шкільній предложена правительства з проектами законів змінюючих титу-

ли I і III закона краєвого з 1873 р. о основаню і удержуваню шкіл народних та о надзорі шкільнім.

Опісля наступило перше читанє внесенє пос. Барвіньского о утворенє окремої гімназії державної в Перемишлі з руским язиком вкладавним. Пос. Барвіньский, мотивуючи своє внесенє сказав насамперед, що справа єсть добре звісна Палаті і длятого не буде над нею довго розводити ся. В 1887 р. було поставленє в Палаті внесенє на утворенє в Перемишлі мужескої гімназії державної. Погляди в тій справі були поділені, а переважав погляд, що треба насамперед переконати ся, чи знайде ся достаточне число молодіжи, і длятого Соїм ухвалив, щоби на разі заведено в Перемишлі рівнорядні класи рускі. Ухвалено так в тім наміреню, що буде можна приступити до відкритя окремої рускої гімназії, скоро досвід покаже, що фреквенція в класах рівнорядних буде достаточна.

В протягу шести літ від заведеня руских класів рівнорядних показало ся, що фреквенція єсть нормальна, бо тепер число учеників в 7-мox класах з класою підготовляючою вносить 300 учеників, отже що єсть вимагані дотично ухвалою соймовою услівя. За відділенем класів рівнорядних і утворенем окремої гімназії промавляють також взгляди дидактично педагогічні, бо годі, щоби при найліпшій охоті директор миг дати раду трудній задачі управи заведем, що числить 854 учеників (в гімназії польській і класах руских). Бесідник висказав переконанє, що прихильнє залагодженє єго внесенє лежить в інтересі успішного розвою як польської гімназії так і руских класів. Під взглядом формальним просив бесідник, щоби внесенє єго передано комісії шкільній, що й ухвалено.

По сім наступило перше читанє внесенє пос. Меруновича в справі кредату гіпотечного в Банку краєвим для менших посілюстий ґрунтових. Пос. Мерунович мотивуючи своє внесенє вказав на то, що коли на 2000 приватних властителів посілюстий табулярних, котрі можуть користати з Товариства кредитового земского, одержало до кінця 1893 р. позичку в Банку краєвим 423 в сумі около 14 мільонів, то на мільон властителів посілюстий русицьких одержало приступ до Банку краєвого несповна 3000 на суму 2 і пів мільона, отже около 50 мільонів мусіли селяни позичати з інших менше догідних і дорожчих жерел. Причиною того єсть утрудненя, яких дізнають селяни в Банку краєвим. Длятого то заряди товариств задаткових постановили старати ся о обниженє мінімальної позички можливої до зятягненя в Банку краєвим на 200 зр. Внесенє пос. Меруновича відослано до комісії банкової.

Яко послідна точка порядку дневного було перше читанє внесенє пос. Романчука в справі зміни статута краєвого і краєвої ординації виборчої в напрямі заведеня безпосередних виборів в громадах сільських і роширеня права виборчого в містах і громадах сільських. Ся точка спала однакж з порядку дневного, позаяк пос. Романчука не було в Палаті.

Під конець засідання відчитано внесенє пос. Ольпінського в справі ухваленя 12.000 зр. безпроцентової позички для людности повіта теребовельского потерпівшої від градів, і в справі запомоги на дорогу повітову Янів-Млиніска-Кобиловолоки. На тім закінчено засіданє.

## Кітка.

Петра Люті.

(з Le livre de la pitié et de la mort.)

Дивна брудна кітка, котру, як бачить ся, вигнали господарі з ві леговича, примістила ся на хіднику коло нашого дому, де єї хоч ся слабо, а все таки пригрівало скупе падолистове сонце.

Богато сентиментальних самолюбів не може звести виду терплячих звірят і проганяє їх від себе: „нехай, кажуть, не гине мені перед очима“.

Цілі два дні она сумно сиділа в одній з віконних ниш і виглядала така нещасна, така смирна. Перехожі мєрали ся нею, діти і пси переслідували єї, — а небезпечність грозива їй на кождім кроці. Она годувала ся якоюсь гнилиною, котру з трудом вишукувала по каналах і з кождою хвилею все більше слабла.

Так вела она своє самітнє житє, стараючи ся всіма силами віддалити хвилю смерти. На єї нужденій голові, покритій боляками і струпами не лишило ся майже ні сліду шерсти; уціліли лише очі, дуже красні і, як здавало ся, повні мисли.

Дуже нещасна она, без сумніву, мусіла

перетерпіти і послідну муку: не могла вже займати ся своїм зверхним виглядом — прилизувати ся, пригладжувати ся, на що звичайно коті так старанно уважають.

Займати ся своїм зверхним виглядом! Мені здаєть ся, що як для звірят, так і для людей становить се першу і одну з найконецнійших розривок житя. Для найбільшних, найбільше слабих, немічних, в тім короткім часі, який они посвячують на заходи коло своєї внїшности, передають ся, прикрашують ся — в тім часі житя ще не цілком страшило своє значінє. Але коли всякі подрібні стараня показуть ся безуспішними, бо мусять уступити перед конечною руїною, тоді, здаєть ся мені, наступає вже конець всього, верх нещастя.

О, які ви нещасливі безпомічні убогі, і ви, нужденні, брудні сотворія! Ви ще не переініли ся в горах, а нечистота і зараза, вже наложили на вас незатерту печатку руїни. Але за вами ніхто не пожадує.

Мені було страшно тяжко бачити єю поквнену кітку і я не лише носила єї їсти, але раз якось навіть підійшов до неї, щоби поговорити.

Она привикла, що єї всі і звідусіль гонять, і для того моя поява спершу єї перепудила. Она подивила ся на мене недовірливо. Єї погляд, повний просьби і покори немов говорив: „Чи й ти мене проженеш з того послідного теплого кутика?“

Але коли она порозуміла, що я прийшов

як друг, она, здивована таким нежданним щастям, звернула ся до мене своїм нужденним котячим язиком, мурликаючи тихо, при чім припідняла ся з вижливости і навіть старала ся вигнути дугою свій коростами покритий хребет, — она очевидячки числила на ласку.

Але ні! Навіть я, сдинокий на світі чоловік, що показав їй співчутє — навіть я не рішив ся єї погласкати. Видко, що їй вже більше не судило ся зазнати щастя любови. Замість того прийшло мені на гадку подати їй мою власною рукою скоропостижну, а навіть приятну смерть.

За годину я довершив свого наміру. Сильвестер (мій слуга, котрого я перед тим післав за хльороформою) звабив єї до стайні і положив на теплім сїні в просторій коробці, що мала стати єї смертним ложем.

Наші приготуваня цілком не полошили кітки. Ми звинули в трубку білет — бо так, бачили ми, роблять хірургі при операціях — а она гляділа на нас так довірливо, так щасливо! Преці — гадала она — найшла я добрих людей, нових господарів, що мене притулять і пригріють.

Тимчасом я нагнув ся до неї і, поборюючи обридженє, погладив єї. Сильвестер подав вже мені трубку, насичену смертельним пльном. Погладжуючи кітку, я старав ся, щоби она лежала тихо і щоби держала голову в успіляючій трубці. Спершу єї се трохи дивувало. Она з якимсь страхом нюхала незнакомий їй

## З руских товариств.

### Загальні збори Рускої Бесіди у Львові.

По відкриттю зборів головою товариства сов. д-ром Савчаком, забрав голос секретар о. Ал. Темницький, щоби здати справу з частини господарської товариства.

Число членів Рускої Бесіди — говорив о. Темницький — було в 1894 р. непевне. Було вправді 138 членів, однак до 30 осіб належало до товариства лиш так сказати-б *de nomine*, бо залягали з вкладками і по трикратнім упоминеню уважав їх виділ по мысли статутів за вступивших. В сім році упокоїлись чотири члени: др. Омелян Огоновський, проф. Петро Левіцький, ревідент Теоф. Топольницький, і о. др. Іларій Вадиж. Память їх зволять присутні члени почитати. (Зібрані встають.) В сім році дало товариство вісім вечерків (5 в місяцях а 3 в осени) разом з товариствами: Клуб Русинск і Болян. Вечерки удались і було доходу зі вступів 288 зр. 88 кр. Виділ, виконуючи ухвалу зборів, закупив новий біляр з фабрики віденської за квоту 650 зр.

Доходи товариства були: вкладки членські 929.90 зр., з карт 173.55 зр., з старого біляру 101.38 зр., частинний зворот з заліцитованих газет 23.05 зр., з вечерків 288.88 зр., готівка з минулого року 141.30 зр. — разом 1658.06 зр.

Розходи в тім самім часі: наем льокалю за три четвертини року 420 зр., плата служачому разом з 5 проц. від доставки вкладок 237.65 зр., передплата газет разом з оплатою поштовою 211.90 зр., нафта 152.60 зр., опал 95.08 зр., карти 59.30 зр., видатки вечеркові 312.85 зр., інші видатки, між котрими єсть і вінець на домовину пок. Ом. Огоновського 70.90 зр. — разом всіх розходів було 1560.28 зр. і остає в касі на слідуючий рік 97.78 зр.

Фонд нового біляру адмініструє ся окремо, доки не буде сплачена ціла належитість. Біляр разом з трема білями і новими кіями коштував лосо Відень 725 зр. транспорт, доставка з львівського двірця і уставлена 49 зр. На покриті тих видатків призначив виділ квоту 240 зр. припадаючи титулом адміністрації канцелярній фондом театральним і оплати за гру в біляр, котрі принесли від цвітня 199.18 зр. На рахунок сплати біляру заплачено 160 зр. і вісім рат по 25 зр., разом 360 зр.

Над справозданем господаря не забирав ніхто голосу.

Касиєр товариства п. Ів. Матієв здав справу з заряду трех фондів: фонду основно-

Рускої Бесіди, фонду емеритального артистів рускої сцени і фонду театрального.

Основний фонд Рускої Бесіди вносить 5416.70 зр. і процент, який від тої суми поберець по новім році. На ту квоту зложили ся: фонд з минулого року 5353.13 зр. і дохід з проценту 176.90 зр. Розходу було 113 зр., отже чистого доходу було 63.57 зр.

Фонд емеритальний артистів рускої сцени вносить 1698.84 зр. Сей фонд збільшив ся в минулїм році лиш о квоту, яка припала з процентів, іменно о 119.89 зр.

Театр мав в 1894-ім році доходу (враз з додатком субвенційним) 20.357 зр. а розходу 20.042 зр.

Фонд субвенційний за 1894 рік представляє ся так, що одержано готівкою 7283.81 зр. а видано 7293.81 зр., отже видано о 10 зр. більше.

Важніші позиції видатків фонду субвенційного були: до каси театру дано 4378.12½ зр., на гардеробу видано 332.34 зр., на куліси і інші реквізити 296.30 зр., на чинш канцелярній 240 зр., на ремунерації авторскі 380.10 зр., на податок 111.58½ зр., на друк афішів 174.60 зр., на покриті недобору з 1893 року 726.54½ зр., на розпочату будову літнього театру в часі сегорічної вистави у Львові 218.64 зр., за участь в краєвій виставі 150 зр., на кошти подорожній референта 65 зр., на порта 46.36 зр., на степлі 44.58 зр., на переписуване творів драматичних 37 зр., на похорон для артиста пок. Кояцевича 37 зр., на книжки 16 зр., на заломогу сиріт по бл. п. артисті Стефані Стефураку 15 зр.

До справозданя касиєра забрав голос проф. Іс. Громницький і підніє дві справи. Фонд емеритальний артистів збільшав ся минулими роками крім процентів також і квотою, яку складав щорічно на ту ціль предприємець театральний. Та квота 100 зр. на фонд емеритальний була одною з точок в контракті предприємця. Тож годилось би, щоби виділ товариства і тепер, коли театр веде в своїм заряді, призначив на фонд емеритальний якусь квоту, а бодай в такій висоті, яку складав давній предприємець. — Друга справа, то памятник для пок. Гриневецкого. На ту ціль єсть зложених щось до 40 зр. Годилось би вже раз покінчити з тою справою і здвинути памятник, доки ще єуть люди в Черемшлях, котрі знають, де єсть місце вічного супочинку покойного артиста. — Обі справи поручив проф. Громницький новому виділові до полагожденя.

Сов. др. Савчак додатково пояснив справу будови літнього театру на час вистави краєвої. Після ухвали надзвичайних зборів товариства

приступив виділ до будови окремого будинку на час вистави. Розумів ся, що ціла будова як і взагалі ціле підприємство (спроваджене артистів з України, двомісячний побут театру у Львові), мусіло бути переведене в межах предлімінаря, предложеного і ухваленого на зборах. Будова зачала ся; коли-ж прийшло до інсталяції сьвітла газowego, подав директор заведе-ня газowego о півтора тисяча вишу суму як перше предкладав. Годі було відважитись на переступленя предлімінаря о таку суму, тим більше, що як показувало ся і інтереси польского театру дуже лихо йшли. Тож виділ уважав відповідним, відофати ся з того підприємства і сейчас застановив будову. На щастє не понесено при тім великих жертв. Будівничий п. Гробоні почислив собі лиш видатки передступні в квоті 230 зр. і решту завадатку з 1000 зр. звернув. Коли порівнаємо ту невелику страту з можливими стратами, які прийшло би було понести в тім підприємстві, можемо сказати, що виділ поступив собі розважно і з всякою дбалостію для добра товариства.

Більше ніхто не забирав голосу і по вислуханю справозданя комісії контрольной (п. Врецьона), в котрій піднесено точність і совістність у веденю рахунків, прийнято внесенє комісії і уділено абсолюторію уступаючому виділові.

З черги наступило справозданє референта театрального п. Іларія Огоновского.

Від двох років — говорив п. Іл. Огоновський — тов. Руска Бесіда взяло театр у власний заряд. Причини, за-для яких се наступило, звістні. Треба було театр зорганізувати, поступенно его усовершати і з часом поставити на такій висоті, щоби міг на ділі відповісти високої культурній цілі, до якої призначений. Система винайму підприємства театрального не відповідала тій цілі, хоч що правда і она має деякі свої добрі сторони, — та система вже в зароді лиха і не в силі розбудити у одиниць, що віддають ся званю артистичному, того почутя, з яким они повинні стремити до своєї цілі. Підозріваня приватного предприємця о експлоатацію не вироджують у одиниць замишуваня до штуки.

І зачав виділ Рус. Бесіди сам управляти театром, при помочи чоловіка, особно до того поставленого. Початки були трудні, ба навіть застрашючі, для того що вже в 1-шій чверть-році 1893 р. показав ся значний дефіцит, до 3000 зр. В тій критичній хвилі велику услугу патриотичну зробив для народної інституції п. Іван Гуляй. Від цвітня 1893 р. взяв він ведене діла в свої руки. Такої праці з таким пожертвованем ледви чи підняв би ся хто другий. Не зважає на свої невідгоди, труднощі, видатки — а про гонорарії не хогів нічого чути і робив все лиш для приміру, щоби впоїти в дружину театральній почутє і замилованє до обовязку. Его запопадливість сягала так далеко, що не жахав ся навіть грубих робіт і чи то в гарну весняну погоду чи в слітну осєнь особисто доглядав, щоби реквізитів театральних при перевозі не нищити, щоби все було на час зроблене. Виділ нераз аж з рахунків дізнав ся, що п. Гуляй в хвилевій потребі заратовував театр власними грішми, н. пр. в Сяноці під найкритичнішу хвилю виплатив 800 зр. з власної кишені. Чоловік, що мав у Львові вигідне мешканє, не жахав ся н. пр. в Бродях мешкати на поді в комірці. Але урву на тім, щоби не закинув мені, мов то з аполгогією виступаю. Однак треба сказати, що п. Гуляй виратував інституцію; в 1894 р. був той дефіцит 750 зр., а з кінцем року не лиш той дефіцит покритий, але і осталась звишка 266 зр. Очевидно, що й задача референта театрального була улекшена, як довго п. Гуляй стояв на чолі інституції.

Виділ дбав, щоби театр станув на висоті моральній і завдяки п. Гуляєви довів до того, що на провінції поважні рускі дома давали у себе постійний приют жіночим членам дружини театральної, котрі не мають опіки. Не треба забувати, скільки через те поваги уросло для інституції як в очах загалу Русинів так і Поляків. — Виділ старав ся о збереженє чистоти рускої мови в творах драматичних. Рівнож не поминув і тої обставини, щоби ру-

запах, але все таки з такою дивною покорою піддавала ся моїй операції, що я на хвилю захитав ся в моїм намірі.

Коли звірина думає як чоловік, утрачує сьвідомість, єсть чого побоювати ся; тут перед нами встає тотя нерозвязана, застрашюча тайна. А тимчасом смерть сама в собі єсть щось так величавого, що при самім єї наближеню ростуть до небувалих розмірів явища найдрібніші, найменші.

В сій хвилі я видавав ся собі самому магом, що бере на себе право подавати терплячим се, що він уважав найбільшим успокоєням для них і котрий без їх дозволу отвирєє перед ними ворота непробудної ночі...

Лише раз підоймила она свою конаючу голову і пильно подивила ся на мене; наші очи стрітили ся. Єї значучий погляд, що поразив мене своєю внутрішню силою, немов питав: „Що ти зі мною робиш? Ти, кому я так завірила, кого лише що пізнала?“ Я знов захитав ся, але єї головка упала і тепер нужденна, обридлива лежала на моїй руці, котрої я вже й не віднімав.

Кітка попадала в передсмертний сон, і я в душі надїяв ся, що більше не стрічу вже єї погляду.

А що, як ні? У котів, після народної пословиці, душа замурована в тілі.

І ось в передсмертній конвульсії она знов підоймила голову і видивила ся на мене крізь поборючий єї сон смерти; тепер она вже очевидячки цілком пізнала, що з нею діє ся.

„Ось на що се все було, щоби мене уби-

ти... Але бачиш я не противлю ся... Уже пізно... я засипляю“.

Мені стало страшно. Чи не було се дійсно похибкою з моєї сторони. На тім сьвітлі, де ми знаємо лише то, що нічого не знаємо, ми навіть не маємо права розумно обавляти співчутє.

Єї безконечно сумний, мертвіючий погляд переслідував мене, як живий докр. „Чого — говорив той погляд — чого розпорядив ти моє долею? Як би не ти, я би ще хоч трохи протягнула; нехай тиждєнь, а все таки я жила би, думала би про щось. Я мала ще досить сили вилізти від твое вікно; там не мучили мене собаки, там я не дуже мерзла; ранками, особливо, коли сьвітло сонце, я проводила там кілька майже зносних годин; мене займав сей рух життя по улицах, мене інтересували другі переходячі коло мене кітки. Я все таки відчувала що небудь, а тепер я переминою ся в що инше, що не може ні думати, ні чути; тепер мене більше не буде!“

Я, дійсно, повинен був пригадати собі, що єства навіть найслабосильніші старають ся всіми силами до неможливих границь, віддалити хвилю смерти. Они воліють все, рішучо все, ніж сю страшну погибель...

Коли вечером я прийшов поглянути на неї, она лежала холодна, як я єї полишив. Я приказав Сильвестрови прикрити коробочку і вкинути єї за містом, далеко в полі.

ска мова була бережена не лиш на сцені, але й за кулісами, в життю приватнім.

Виділ, обнимаючи театр у власний заряд, звернув увагу на дружину театральну і старався її доповнити та скріпити. Спровадив п. Підвисоцьких в Україні, старався задержати всі ліпші сили, а недостачі доповнити молодшими силами. На ті молодші сили покладає виділ немалі надії, а практика показала, що ті надії не марні. Персонал артистичний складаєся з 14 мужчин і 10 женщин. Крім того в склад дружини входить капелмістр Доліста і сім музикантів. Дочисливши машиніста, дружина театральна складаєся з 33 осіб, котрих платня виносить 1206 зр. місячно. Хор театральний складено молодими, добрими силами; досить згадати басів Рубчака, Каминського і тенора Вовчака. Жіночий персонал в молодших сил представляєся надійно, п-ї Слободівній передсказують вже тепер великі спосібности артистичні, п-а Радкевичівна визначаєся своїм гарним голосом в оперетці, п-а Стефановичівна вже по році могла обняти значнійшу роль в оперетці „Пташник“, а п-ї Миколаєнко, заангажованій від літа, приділено роллю Галі в опері „Утоплена“.

Виділ дбає о се, щоби можна було вести систематичну науку. Режисерії визначено речинці, коли має бути виставлена нова штука. Рівнож має режисерія предлагати що тиждня справозданя, як поступає наука і як розложений план її в цілоденних занятях артистів.

Виділ придбав нові декорації до штук народних, до опери „Утоплена“. Часть тих декорацій можна було бачити сеї осени у Львові. Рівнож посправляв виділ нові костюми до оперетки „Пташник“ і до народних штук т. зв. козакини.

Виділ старався о постійне збільшене репертуару сценічного. Наколи удалося в тім напрямі зробити щось більше, як звичайно, то годить ся з признанєм піднести імена двох патріотів, що дали в тім ділі велику поміч. А то Василь Луквич придбав з України споре число штук, а знов др. Іван Франко збогатив в коротім часі репертуар нашого театру чотирма оригінальними творами і одною перерібною твору Кальдерона. Праця сценічна пішла успішнійше і скоршим темпом, а доказом того обставина, що в 14 місяцях виставлено 13 нових штук. Крім того підготовляє ся до вистави десяти нових штук: опера Лисенка Утоплена, Честь — Судермана, Дві семі, Не до пари, Віт Заламейський (перерібка з Кальдерона), Зорича, Циганка Аза, оперетка Синобородий, драма дра Франка Сон Святослава. Коли будучий виділ буде дбати о ведене артистичне в тім самім напрямі, що доси, то можна надіятися як найкращих успіхів.

Стричались і деякі закиди против референта театрального, немов театр ніколи під взглядом артистичним ще так лихо не стояв і немов то поїздкы референта дорого коштували. Перший закид можна було почути від тих осіб, що дуже рідко бували в театрі і не могли виробити собі погляду на цілість. А що до другого, то скажу, що 65 зр. видатків за всім поїздом, при чім треба було нераз два і три дні задержатися в однім місці, мабуть достаточно викаає нестійність закиду. До оцінки справ театральних раджу придержуватися засади: найлучша посередля дорога. Суть добрі сторони, суть і недостачі, але на усунене їх треба і довшого часу і витревалой праці.  
(Конець буде.)

### Перегляд політичний.

Є. Вел. Цісар санкціонував закон о утвореню комісії для ревізії катастру ґрунтового. Найясн. Пан відрочив свій виїзд з Відня до Будапешту і не єсть ще річ певна, коли Монарха туди приїде. В Будапешті сподівали ся приїзду ще вчера, але то не наступило.  
Ungar. Corr. подала була вість, що в часі побуту спеціального російського посла гр. Мусин-Пушкина у Відні обговорювано також проєкт гостини царя і цариці в осени у Відні. Fremdenblatt констатує тепер, що в мірдаійних кругах не знають о тім нічого.

З Петербурга доносять, що цар скасував всі ті комісії, котрі за попередного царя були визначені для розсліду основних законів Фінляндії, а що мало на цілі зрівняне Фінляндії з прочими провінціями держави. З тої причини настала у Фінляндців дуже велика радість.

Говорять, що теперішній цар носить ся з гадкою скликания якої репрезентації своєї держави, котра би мала висказати потреби народу. Не треба однакж думати, щоби то мав бути хоч би лиш якийсь рід парламенту.

З кінцем січня має прибути до Петербурга надзвичайне посольство хінське, на чолі котрого буде стояти мандарин першої класи Вані-Теі-Чунг.

## Новинки.

Львів дня 5 січня 1895.

— **Іменованя.** П. Міністер справедливости іменовував ад'юнктами судовими ад'юнктів судів повітових: Адама Барткевича в Любачеві і Вацлава Марковского в Золотім Потоці обох для Черемшля, а ад'юнктами суду повітового авскултантів: Мартина Чеховича для Золотого Потока і Адама Юл. Шнайдера для Любачева.

— **З залізниць державних.** З Президії п. к. ген. Дирекції австр. залізниць державних одержали ми слідуєче письмо з просьбою о подане его до загальної відомости: „Для уникнення непорозумінь, просимо о занотоване, що поміщена в одній з провінціональних часописий вість о маючій бути утвореній дирекції залізниць всхідно-галицьких в Тернополі, опирає ся на хибній інформації. В данім случаю ходить не о дирекцію, але о бюро управи будівельної (Bauleitung) згаданої залізницї, котре буде мати свій осідок в Тернополі.“

— **Почетне горожанство** надала рада громадска місточка Білого каменя дрови Яковови Певестюкови, лікареви міському з Мостів великих і п. Петрови Гамулинському, комісареви савітарному, признаючи їх повні пожертвования труди около спяяненя холери в Білім камені.

— **Конкурс.** Головний Виділ Товариства „Просьвіта“ у Львові реєструє сям конкурс на написане для Товариства „Просьвіта“ книжочок слідуєчого змісту: 1. Повістки з життя суспільно-народного і оповіданя морально-релігійні. 2. Оповіданя історичні. 3. Розвідки економічно-господарскі, як також образки з історії промислу і торговлі. 4. Розвідки з пісінні. 5. Корокнік правотар народний. 6. Образки етнографічні і географічні. 7. Образки з природи. При виборі предмету праці звертає ся увагу на зміст дотеперішних видань Товариства. Книжочки мають бути написані в єносіб приступний для народу, а обємом не можуть переходити трех аркушів друку. За оригінальні праці платять Товариство „Просьвіта“ від аркуша (24 сторія) 15—25 зр. а за переклади 8—15 зр. а. в. Рукописи належить надіслати до Головного Виділу Товариства „Просьвіта“ у Львові (при ул. Вірменській ч. 2.), кожного часу. Рукописи прийняті стають ся власністю Товариства, а неприняті будуть звернені авторам. За Головний Виділ Товариства „Просьвіта“ у Львові дня 12 грудня 1894. *Олександр Барвінський, Др. Кость Левіцький.*

— **Про бурю в західній Европі,** яка лютила ся мпнувшого понеділка, доносять ще такі подробиці: В Гамбурзі виступила з берегів Лаба і наробила дуже великої шкоди. В готели Войта кільканацять людей трохи не стало жертвою катастрофи. Шкоди в знищених товарах в пристави доходять до двох мільонів марок. Також значні страти потерпіла Альтона. Під Гамбургом води Лаби розірвали гати і залили великий простір землі. В Куксгафен множество кораблів потратило щогли а навіть горішні поклади. Чотирох керманічів потонуло. В Лондоні погбло до 50 осіб. На залізничім двірці Кастон звалив ся скляний дах і поранив кількадесят урядників. При устю ріки Мерсей потонув якийсь корабель незвістної назви. Ціла залога погбла. В Амстердамі завалило ся 27 домів. Число убитих і раєнених дохо-

дить тут до 200 осіб. Материяльні шкоди виносять до 10 мільонів марок. Остров Гаркес на Зедарзе стоїть цілий під водою. З залози німецького корабля Prinzessin Karoline потонуло 10 моряків. В Петердамі половина улиць стояла під водою. В Угрехті завалило ся 9 домів. Загалом сей послідний ґрань позбавив життя в Німеччині, Голляндії і Англії до сто людей і зробив шкоди на 100 мільонів марок.

— **За мучене звірят** арештовано у Львові властителя цегольні Н. Йолеса, котрий морив коні голодом. Оногди як сконстатовано урядово, погбл ему вже осьмий з черги кінь, заморений голодом.

— **Самоубийства.** Франц Кузьминський 80-літній старик, вдовець, властитель реальности при ул. Шенківській ч. 36, відобрав собі вниї рано жите вистрілом з револьверу. Причиною самоубийства був розстрій нервовий. — В Ярославі відобрав собі жите вистрілом з карабіну в касарні підофіцер Михайло Гурский — як кажуть, ддятого, що не дістав премії войскової. — При улиці Польній у Львові в помешканю сясаря залізничного Фр. Г. хотіла відобрати собі жите его 17-літна сестрінка, Ядвига О. родом з Трускавця і в тій цілі навила ся води карболової, до котрої додала ще трохи стрихніни. Позаяк отруя була слаба а поміч зі стації ратункової наспіла ще в пору, то нещасливу дівчину відратовано і она сказала тогди, що хотіла відобрати собі жите ддятого, бо її родичі, котрих зліцатовано, знаходять ся в крайній пужді а она сама була змушена шукати служби.

— **Крадіж на рати.** Столяр Кароль Грицьків і его жінка Йосифа зложили собі були в касі ещадности 612 зр., але знайшов ся злодій, котрий і з каси ещадности викрав ім ратами з тої суми 270 зр. Коли жінка Грицькова прийшла оногди до каси відобрати процепти, довідала ся там, що хтось вже вибрав на її книжочку раз 50 зр. відтак 100, а опісля два рази по 60 зр. Книжочка була завжди замкнена в куфрі, а дома не було більше нікого лиш брат Грицькова, котрий однакж робив в тім самім варетаті і завжди ходив з братом до роботи і вертав з неї. Видко, що хтось знав о тих грошах і о книжочці, де она схована і коли оба братя були на роботі, а Йосифа пішла до міста, отвірав дйбраними ключами хату і куфер і так завкрав гроші.

## Т Е Л Е Г Р А М И.

**Софія 5 січня.** Приїхав тут Цанков, а велика громада людей повитала его і повела до церкви, де правило ся богослуженє яко в роковий день освободженя Софії. Опісля пішла ціла та громада перед дім Каравелова, котрий вже був випущений на волю.

**Альжир 5 січня.** В цілім Альжирі упав великий сніг і засипав всі залізницї так, що перервав рух. Лінії телеграфічні суть також перервані.

**Париж 5 січня.** Міністер маринарки Фор постановив зречи ся кандидатури на президент-та палати.

## Надіслане.

### Отверте письмо.

*Високотоважаний Пане Фрайліх!*  
Мушу сказати правду, що на болі з причини руптури, на котру терпів я звиш 30 літ глядав я помочи у ріжних фахових людях, але аж коли вдав ся до Вас і ужив бандажів, стало мені легше. Почавши їх носити я мимо свого пізного віку (маю звиш 75 літ) позбуваю ся майже зовсім сеї руптури і приходжу до здоровля. Бог Вам се нагородить, бо я не годен. Щиро вдячний признаю Ваші бандажі користними і остаюсь на завжди з правдивим поважанєм зичливий приятель  
От. Грибович в. р.  
Дзвинячко 27 жовтня 1894 р.  
(Подає „Impressa“ — Львів). 98

Найсмакніший, найздоровіший и заразомъ найдешевіший додатокъ до кавы ест:

Єдино здоровий додатокъ до кавы для женъ, дѣтей, недужихъ, лѣкарями препоручена.



# КАТРАЙНЕРА

## КНАЙПА - СОЛОДОВА - КАВА

Найчистіший природный продуктъ въ цѣлыхъ зернахъ. Фальшовање черезъ домѣшку выключено.

Дѣстати можна всюды: ½ кїля 25кр.

Ц. к. уприв. рафінерія спиритусу, фабрика руму, лікерів і оцту  
**Юлія Міколяша Наслїдників**  
**Яков Шпрехер і Спїлка**

поруцає найлучші розолїси, лікери, славні горівки польскї, стару старку, руми краєві і заграничні, коняк, сливовицю і т. д.

Одинока фабрика в краю, що вирабляє спиритус без запаху і **алькоголь абсолютный** 100/100 до цїлий лічницях. 95

Склади для міста Львова:  
ул. Коперніка ч. 9., в торговлі Вп. Е. Рїдья  
площа Маріяцка і в головнім складї вод мінеральних улица Кароля Людвика ч. 29.

Бюро оголошень і дневників  
приймає

**О Г О Л О Ш Е Н Я**

## С. Спїтцер у Відни

поруцає

**Товари камїнні і шамотовї.**

Плити білі і кольоровї. — Насади коминковї. Комплетні урядженя для стаен і обор.

На жаданє висилаємо катальогї.

Заступники для Галичини і Буковини

## Гамель і Файгель

у ЛЬВОВІ, улица Коперніка число 21.

## С. Кельсен у Відни

поруцає

Кльосети з перепливом води і без того. — Рури кльосетовї. — Каналовї насади з патентовим замкненем. — Збірники на воду. — Комплетні урядженя купелевї. — Вентїлятори. — Прибори до водотягїв, як також рури лянї і кованї. — Помпи, фонтани і всякі зрматури.

**Заступники для Галичини і Буковини**

**Л Ъ В І В ГАМЕЛЬ І ФАЙГЕЛЬ Коперніка 21.**

На жаданє висилає ся катальогї.